

Consigli alle neolaureate (di cui tutti gli uomini dovrebbero essere a conoscenza!)

—
di Kurt Vonnegut

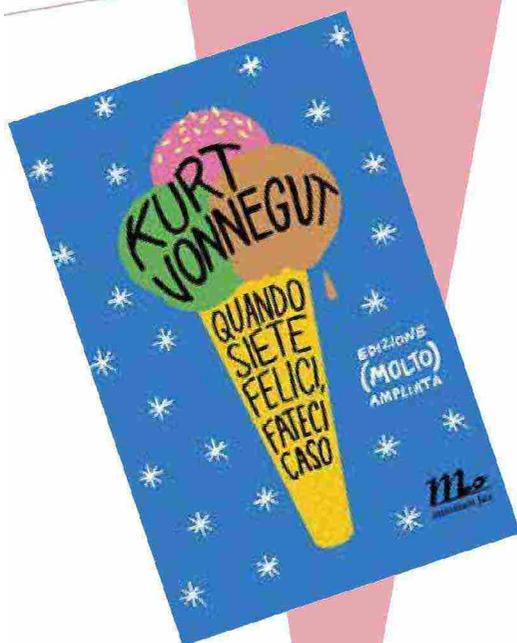
Agnes Scott College, Decatur, Georgia 15 maggio 1999

In cui l'autore risponde alla domanda che Freud pose, ma a cui non seppe mai dare risposta: «Cosa vogliono le donne?» Per buona misura, rivela anche cosa vogliono gli uomini.

Sigmund Freud disse che non sapeva cosa vogliono le donne. Io sono così intelligente che non solo ho capito cosa c'è che non va nel mondo, il Codice di Hammurabi, ma anche cosa vogliono le donne. Le donne vogliono un sacco di persone con cui parlare. Di cosa vogliono parlare? Vogliono parlare di tutto. Gli uomini vogliono un sacco di amici- e non vogliono che ci si arrabbi con loro. Alcune di voi forse diventeranno psicologhe o pastori di una chiesa. In entrambi i casi, dovrete vedervela con uomini, donne e bambini a cui il tasso astronomico di divorzi nel nostro paese sta rovinando la vita. È bene che sappiate che quando un marito e una moglie litigano, può sembrare che sia per motivi di soldi, di sesso o di potere.



© Drew Angerer/Getty Images

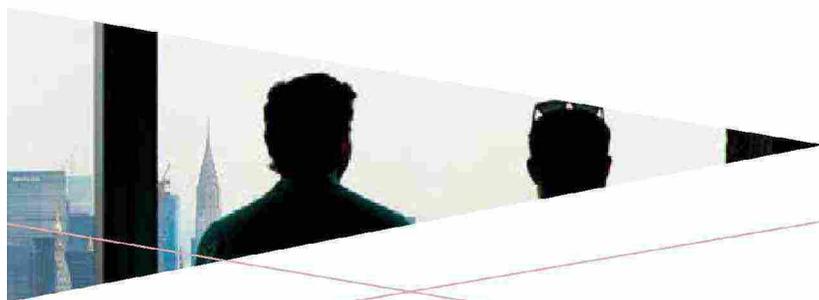


Ma in realtà il motivo per cui si strillano contro a vicenda è la solitudine. Quello che stanno davvero dicendo è: «Da solo non mi basti». Ai tempi in cui quasi tutti gli esseri umani vivevano all'interno di famiglie allargate e abitavano nella stessa parte del mondo per tutta la vita, il matrimonio era davvero qualcosa da festeggiare. Gli invitati ridevano invece di piangere. Lo sposo otteneva un sacco di nuovi amici, e la sposa otteneva un sacco di persone nuove con cui parlare di tutto.

Oggi giorno invece, quando ci sposiamo otteniamo quasi sempre una persona sola... e sì, certo, magari un po' di parenti acquisiti male in arnese, pronti ad ammazzarsi a vicenda e residenti a centinaia di chilometri di distanza - se ci dice bene - in posti come Vancouver, in Canada, o Hollywood, in Florida. E quindi ripeto: se qualcuna di voi ragazze ben istruite si troverà nella posizione di consulente riguardo a un matrimonio in crisi, per favore rendetevi conto che il vero problema potrebbero non essere i soldi, il sesso, il potere o l'educazione dei figli. Il vero difetto della moglie, dal punto di vista del marito, potrebbe essere che lei da sola non gli basta. Il vero difetto del marito, dal punto di vista della moglie, potrebbe essere che lui da solo non le basta.

Se stabilite che è questo il vero motivo per cui si strillano contro, ditegli di diventare più numerosi l'uno per l'altra entrando a far parte di una famiglia allargata artificiale: come gli Hell's Angels, per dire, o l'Associazione Umanista Americana, con sede ad Amherst, nello stato di New York, o la parrocchia più vicina. Una volta in Nigeria ho incontrato un tale, un Ibo che aveva seicento parenti che conosceva abbastanza bene. La moglie aveva appena avuto un bambino, la migliore notizia possibile in qualunque famiglia allargata. Avevano intenzione di portarlo a conoscere tutti i parenti, Ibo di ogni età, forma e stazza. Avrebbe anche conosciuto altri neonati, cuginetti non molto più grandi di lui. Tutti quelli che erano abbastanza grandi e robusti, l'avrebbero preso in braccio, coccolato, gli avrebbero farfugliato paroline dolci e detto che era un amore, o un bel giovanotto. Non vi sarebbe piaciuto essere quel bambino?

Ecco un dato di fatto: questo mio splendido discorso è già lungo più del doppio dell'orazione più efficace ed efficiente della storia americana, il discorso di Abraham Lincoln sul campo di battaglia di Gettysburg. Mentre vi parlo, l'aria stessa che respiriamo vibra di parole e immagini della Cnn. Agli albori della radio, mi ricordo che la gente che abitava troppo vicino ai trasmettitori della kdka di Pittsburgh sentiva gli sceneggiati nelle molle del letto e nelle travi dei ponti. E oggi, in effetti, la tv è un elemento così pervasivo nella vita di tanti americani che potrebbero benissimo sentire Wolf



La ricetta per essere felici perfino negli Usa

Blitzer nelle molle del letto e nelle travi dei ponti. E ho anche un genero che è stato inghiottito dal suo computer. Ci è finito dentro ed è scomparso, non so se riusciremo mai a tirarlo fuori. E ha moglie e figli!

C'è stato un tempo in cui un oratore, rivolgendosi a una platea di neolaureate, guardando un mare di bellezza e di innocenza come questo, vi avrebbe messe in guardia da tutti i topi di fogna che avreste incontrato una volta uscite da qui e avviate per le luride strade del mondo reale. Intendo uomini lascivi, infedeli, dongiovanni da strapazzo e principi azzurri sociopatici. Ma riviste come *Cosmopolitan* ed *Elle* vi hanno già raccontato tutto di loro, e spiegato come proteggervi.

Se qualcuno dice che vi ama, controllate bene. E il governo statale e federale, grazie al cielo, vi ha detto di non fumare, che le sigarette sono il male incarnato... E quale persona sana di mente non odia il male con tutto il cuore? Le sigarette fanno molto male; invece i sigari fanno molto bene. Sono talmente salutari che c'è perfino una rivista tutta dedicata a loro, con foto di personaggi famosi che fumano sigari in copertina. Perché i sigari, chiaramente, sono fatti di frutta secca - di noccioline, uvetta e cereali. Perché stasera prima di andare a letto non vi mangiate tutte un bel sigaro? Zero colesterolo.

Anche le armi da fuoco fanno un gran bene. Zero grassi, zero nicotina e zero colesterolo.

Chiedete al parlamentare che avete eletto se non è vero.

Dio benedica il governo statale e federale per lo zelo con cui si prendono cura della salute pubblica. Spero che sappiate che la tv e i computer sono vostri amici, e aumentano la potenza del vostro cervello, tanto quanto le slot machine. L'unica cosa che vogliono è che ve ne stiate lì seduti a comprare scemenze di ogni genere, e a giocare in borsa come fosse una partita di blackjack. Solo le persone bene informate e di buon cuore possono insegnare agli altri cose che verranno ricordate e amate per sempre. I computer e la tv non lo fanno.

Un computer insegna a un bambino cosa può diventare un computer.

Un essere umano istruito insegna a un bambino cosa può diventare un bambino.

Gli uomini cattivi vogliono solo il vostro corpo. Le tv e i computer vogliono i vostri soldi, che è addirittura più disgustoso. È ancora più disumanizzante.

Tratto da Kurt Vonnegut, *Quando siete felici, fateci caso* - Edizione (molto) ampliata, ©Minimum fax 2017 / ©Kurt Vonnegut, Jr. Copyright Trust 2013, 2014, 2016

Surreale quanto irresistibile, *Quando siete felici fateci caso* di Kurt Vonnegut (trad. Martina Testa e Assunta Martinese) si presenta come una raccolta di discorsi profusi a neolaureati americani, nell'arco di un trentennio, attingendo alle proprie esperienze di vita, soprattutto universitarie (senza far mistero della sua mancata laurea in antropologia), per una ironica guida alla felicità. Questa raccolta proposta da **Minimum fax** è un potente invito a riscoprire uno dei più grandi scrittori e saggisti statunitensi, punto di riferimento per i giovani degli anni '70 (e non solo), affamati di un nuovo modo di guardare il mondo.

Classe 1922, Vonnegut, scomparso a New York nel 2007 è autore di una serie di libri caustici, ironici, intelligenti, decisamente fuori dal coro, capaci di smascherare l'ipocrisia del sogno americano portandone in luce il sotteso razzismo e spirito guerrafondaio. Da *Ghiaccio-nove* a *Le sirene di Titano*, a *Mattatoio n. 5*, opera autobiografica per i riferimenti ai bombardamenti di Dresda dove lui stesso si trovava allora come prigioniero di guerra. Anche da lì nasce la sua domanda sopravvivere nel Paese più potente del mondo ed essere felici? In queste pseudo arringhe, ironiche e sincere, propone soluzioni che sbaragliano il campo del bon ton: il vero segreto sta nel non rinnegare se stessi, nel proporsi con coerenza e fantasia, mantenendo obiettivi e speranza. Questa edizione, (molto) ampliata, come riporta il sottotitolo, scritta più di vent'anni prima della presidenza Trump è un potentissimo antidoto alla sua xenofobia e misoginia. Leggere per credere. Ops, leggere per pensare, avrebbe detto l'ateo Vonnegut. a.g.

19 agosto 2017 LEFT 53